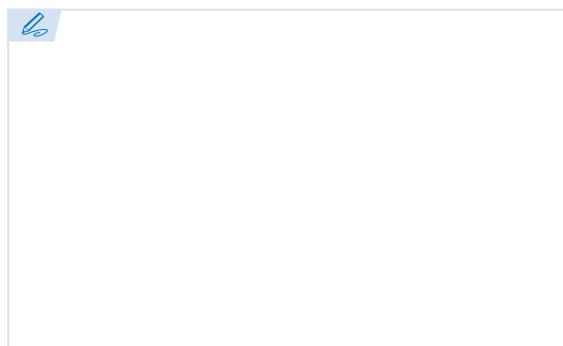


CÁNCAMOS GIRATORIOS DE ELEVACIÓN
SWIVEL LIFTING RINGS • ANNEAUX DE LEVAGE ARTICULÉS • OLHAIS DE SUSPENSÃO ARTICULADOS



Identificación por radiofrecuencia
Radio frequency identification
Identification para radio fréquence
Identificação por radiofrequênciâa



ES
Ventajas
<ul style="list-style-type: none"> Integración fácil en todos los cáncamos Codipro. Lectura, control y gestión de la información rápida y eficaz. Reducción de costes y del tiempo de control. Fiabilidad del proceso.

EN
Advantages
<ul style="list-style-type: none"> Easy integration into all Codipro lifting rings. Quick and efficient data reading, tracking and management. Cost-savings and shorter control time. Process reliability.

FR
Avantages
<ul style="list-style-type: none"> Intégration aisée dans tous les anneaux de levage Codipro. Lecture, suivi et gestion des informations rapides et efficaces. Réduction des coûts et de la durée des contrôles. Fiabilité du processus.

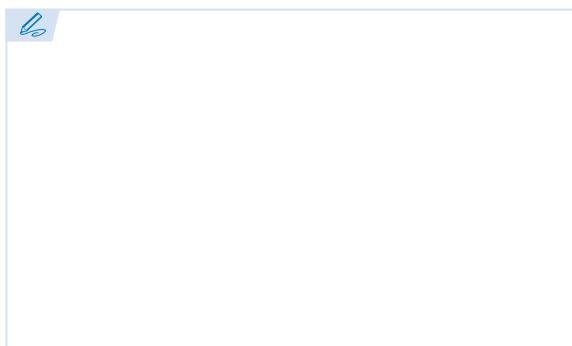
PT
Vantagens
<ul style="list-style-type: none"> Fácil integração com todos os olhais Codipro. Leitura, controlo e gestão da informação rápida e eficaz. Redução de custos e do tempo de controlo. Fiabilidade do processo.





CÁNCAMOS GIRATORIOS DE ELEVACIÓN

SWIVEL LIFTING RINGS • ANNEAUX DE LEVAGE ARTICULÉS • OLHAIS DE SUSPENSÃO ARTICULADOS



Resorte de fricción

Blocking spring

Ressort de maintien

Mola de fricção

Permite mantener el anillo en el ángulo deseado para facilitar la inserción del gancho o eslinga

Allows you to keep the ring at the desired angle to make it easier to insert the hook or sling.

Le ressort permet à la manille de se maintenir en position durant les manipulations afin d'éviter par exemple que l'anneau ne heurte la machine ou la pièce

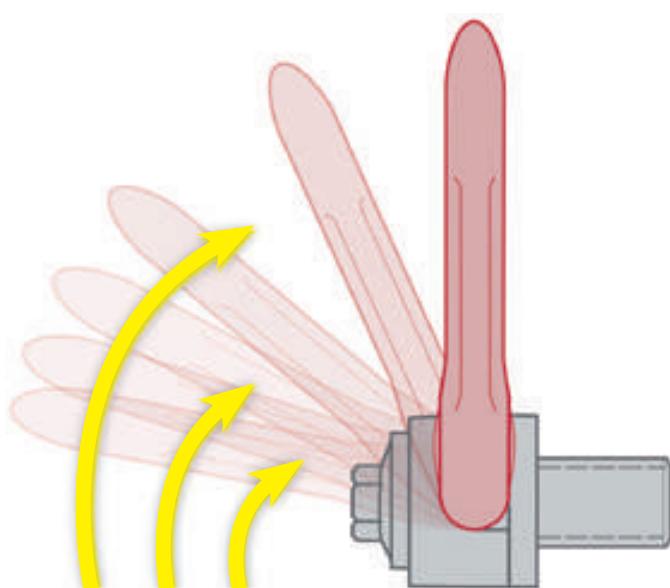
Permite manter o anel no ângulo desejado para facilitar a inserção do gancho ou eslinga.

Compatible con: DSR, DSS, DSP, DSH y TSR

Compatible with: DSR, DSS, DSP, DSH y TSR

Compatible avec: DSR, DSS, DSP, DSH y TSR

Compatível com: DSR, DSS, DSP, DSH y TSR



ES	Ventajas
	<ul style="list-style-type: none"> Más ergonómico. Permite mantener el anillo en la posición deseada. Permite la rotación del cáncamo durante su elevación. Disponible para todos los cáncamos de las familias DSR, DSS, DSP, DSH y TSR.

EN	Advantages
	<ul style="list-style-type: none"> More ergonomic. Allows the shackle to be maintained in its position. No hindrance to the rotation of the ring during its lifting process. Available in the DSR, DSS, DSP, DSH and TSR.

FR	Avantages
	<ul style="list-style-type: none"> Plus ergonomique. Permet de maintenir la manille dans sa position. Aucune entrave à la rotation de l'anneau lors du levage. Disponible sur tous les anneaux des familles DSR, DSS, DSP, DSH et TSR.

PT	Vantagens
	<ul style="list-style-type: none"> Mais ergonómico. Permite manter o anel na posição desejada. Permite a rotação do olhal durante a sua elevação. Disponível para todos os olhais das famílias DSR, DSS, DSP, DSH e TSR.

